

ملازم الصالحين

قىمتى ساتىجىي ئىندىه ۲۵ قىپك. № V ЦЫНА 25к. МОЛЛА НАСРЪ ЗДДИНЪ



Бакинскій университетъ) на лекцію по „финансовому“ праву. (فائزېر). مسلمان دارالفنونی باکوده.

و لحن لاش لار

شکر اللهم قورتارديق !

كورتارديق پتربورغ وزير يينڭ ظلمىندىن ، قورتارديق غوبيرناتورلارڭ ظلمىندىن ، قورتارديق نېچالىڭ و پريستولارڭ و بونلاردان آشاغە كى پىله قوردلار يىنگ ظلمىندىن .

كورتارديق كىند يوزباشى لارينڭ تاتارندان ، قورتارديق استراژىنىق لرلە شاللاقىدان ، خلاص اولدوق مىن مىن ئالم لرلە زور بازورلۇندان ، - شکر اللهم كە قورتارديق . معلوم دى كە يو خوشختىك ، يو آزادلىق كوبىلەك كىيمى يىدن گوگرمىوب : بونى قازانان وار . معلوم در كە مفتهحه هېيچ يىر شى ئە گلەم ، معلوم در كە داغ كىمى روسيه استبادىنى يىخاقدان اوترى مىن لرجه باشلار ايشلىوب ، مىن لرجه جانلار تلف اولوب . و مىن شکر لر اولسون كە آخر الامرە خوشخت اولدىق و اولمەدىك كە يو گۈنلەر كۈردىك .

ولاكى مفته دىك : بونىڭ مقابىلەنە يىزىم تكليفمىز وار .

بىز بورجىلىق وار قوتمىزى او يولده ايشلەدىك كە مىلاكتىن ساكت وسلامت اولسون .

كىرك بىز مسلمان لاردە هامى يە يىلدىرىھەك و گوستەزك كە بىزە قاراداۋوی لازم دىك . كىرك بىز اىدە رقتار ايدەك كە غىن ملت اىچىنە خجالت چىكىمەك . كىرك مسلمان اواكـ لەرىمەن ايلە بىر دىنجەك و فراغت ايلە دولانلار كە گەنە ئالم حكومىتىڭ طرفدارلارى دىبىمەل كە « باخ » مسلمان پريستاووسز يولا گىتىز .

وطن داشلار ! بىزىم آزادلىقنى يولىندا مشقت چىكىن حریت پەلوانلارى ، يىنى بىزىم سىيگىلى مەعۇثارىمىزك وصىتى بودر :

ساكت لىك ، و گىنەدە ساكت لىك .

هرئە دردەز وار ، هرنە ملى احتىاجاتىن وار ، هرنە دىنى مسئلەلىرىمۇز وار ، - هەرىپىسى اوز وقتنە دانىشلاجاق و اوز رايىزجە حل اولۇناتاچاق . ولاكن ھەلەتكەدە بوساعت راحت دولانماق لازم در . وطن داشلار سىزەدر اميدەز . سىزەدر سوزومۇن ، مسلمان قارداشلار . ساكت لىك و آسايش .

بودر اىستكلى مەعۇثرى جەغروف جانلىرىنىڭ سىزە وصىتى .

۵۰۸.



ژورنال‌زکه قیمتی

بر ایلون متنده (الی ایکی نسخه‌ی) - - - - اون منات
یاریم ایلون متنده (یگرمی آلتی نسخه‌ی) - - - - بش منات
اوج آیک متنده (اون اوج نسخه‌ی) - - - ایکی منات یاریم
ایران و ممالک اجنبیه ایجون ایلگی - ۱۲ منات ۶ آیقی - ۶ منات
تک نسخه‌ی اداره‌ده ۲۰ قبک، ساتیجی الته - - ۲۵ قبک.

بوچنا ایجون اداره‌تک آدریسی

Тифлیсъ, редакция журнала „Молла-Насръ-Эддинъ“

جلادایدی مخصوصی مسلمانه پریستاو

گوسترسون الله اوگونی کیم گیجه گوندوز
دورتردی او زین هر یره هر یانه پریستاو
میخانه‌نی دمخانه‌نی برب دولاوردی
هریرده ووروردی نچه پیمانه پریستاو
پول ویرمزایدی ایچیدیگه اوندان علاوه
هم نایل اولوردی بویوک احسانه پریستاو
آخشامه‌کیمی مفته بیوب مفته گزیردی
هر شهرده میخانه به میخانه پریستاو
هر یرده قمار اولسایدی عضوایدی اوردا
ساخادردی او زی بلکه قمارخانه پریستاو
دایم ایلیوب باطلی حق، حقیده باطل
ایتمسه اولاردی دی گوروم تانه پریستاو!!
ساخادردی بتون او غریبی، قولدورله فاچاقی

ادبیات

بر عصرایدی چیمیش دی که میدانه پریستاو
مخلوقی گتورمشدی بتون جانه پریستاو
چیقسایدک اگر گزمه کندلارده گوردیلک
نه ظلم ایلیور رنجبره دهقانه پریستاو
قولدورکیمی چابیش تلامش شهر دهانی
قویمیش نچه مین ایولری ویرانه پریستاو
دایم چالشوب او زجینیاش خیرینه اولموش
خائن هم ایله همده کی دیوانه پریستاو
دوتووش فرقانک قاننی شیشه‌یه سالش
هر سیز ایاقسبزاری زندانه پریستاو
من هرنه قدر سعی ایلدیم گوردمیم اصلا
انصافلی و وجودازلی بردانه پریستاو
هر چند که هر ملتی هر قومی سویوردی

فین يقا علم ملک

هوا جسم در. هر چند هوا گوزه گوروکن دکل
اما هرانث ده وزنی وار، نجه که سویاث، داشث،
و غير جسم لارث.

بین گزدیگز گوچه لر و اوتوردو قوموز ایولن هواله
دولی در. هوا اویزی او زلیگنده سلکت در، اما بیریاندان
بیر قوه هوانی حرکته گتورد بیله ر؛ مثلا، یل، یعنی
یل استنده هوانث ذره لری بیریاندان بیریانه حرکت ایلیور.
همچینین سن. سسینده تائیرندن هوا حرکته گلوب
اوژینه بیز آیری بیر آختابری: مثلا، نجه که توپ
آتیلاند شیشه لر حرکته گلیر و بلکه ده سینوب داغیلور
بو یا ووق وقت لرده هوانث شدت ایله حرکته گلگنی
حاجتر خان ده مشاهده اولنوبدر.

احوالات بو قرار ایله در:

مرحوم مدرسه مظفریه نئن و فاتنندن اون ایل کیچدی
کی مناسبته بر قرار اولمش مجلسده واعظ میر فتاح
ترقی اسلامدن او تری نقط ایراد بیور مسلار، ضمناً فاضی
ملا عبدالرحیم ث بو اون ایاون مدتندن منحوم مدرسه
نئن یتیم لرین اوز جک پاره لری کمی محافظه ایلیوب
کیچه کوندوز کوچه لرده او بینامه مشغول ایلیوب که
مبادا او شاقلا ریث یادیه یتیم لیق لاری دوشوب دل
تنک اولالار واونلاری همیشه دیزی اوسته اکشیدر ووب
این باشلارینه چکوب بیور وردیلر که جک پاره لریم مبادا
مکتب و مدرسیه کیدن خارجی او شاقلا ری ایلن رفاقتان
ایلیه سگن اونلار سیزی مکتب مدرسه آدلانان ایوله داخل
ایلیوب دین مذهبگزی الگزدن آلارل بوجور نصیحت
لر دن ویروب و قدر زحمتلر و مشقتلر چیکوب یتیم لری
ایکرمی یاشنه چاندیر دیقلا ث جماعتنه یلديروب یاشاسون
بوجور دین غیر تک چکن علمار دیوب نقطه تمام
ایتدیلر،.. و جماعتنه یاشاسون ملا عبدالرحیم سلری
ایویاث سقینی اوچور تدی و همان مجلسده رئیس، کربلا
حسینعلی، چنابری ملا عبدالرحیم ث اون ایلیث مدتنده

آدیدیقارینى چونکه نچانلک اه بولیردی
چاتمیش دی او در کیم بو بیولک شانه پرستاو
رسیمه نی فاقه ازی داغیتیدی صورا سوخدی
آخر نفیستنده او زلیث ایرانه پرستاو

جوه اللاغی بک

آجدار

دونن گور دوم که قاچقین لارث بالاجه او شاخلاری
آجندان آغلیور لار.
بالام، بونلار نیه آغلیور لار -?
صاحب سیز در لار.

پس بونلاره باخان جمعیت خیریه عضولی هاردادر?
گنه ایشیدیم که بر آیری طرفده گنه حرب زده لر
آجندان آغلیور. بالام، پس نجه اولوب بونلاره چورک
پایلیان جمعیت خیریه عضولی?

گنه دونن بیریسی نقل ایلیوردی که عثمانلی يتم
لری آجندان آغلیور دی، چونکه جمعیت خیریه عضولی
یوخ اولوب بو بی چاره لری صاحب سز قویوب لار.
بالام بس هاردادر بوجوانلار؟ بونلار بیردن بیره
نجه اولدیلار! و سب نه اولدی که هامیتسی بیردن بیره
یوخ اولدی؟

هه، آکیشی، بونی بایاندان دی ده!....
ایندی یادیه دوشدی که بو جوانلار هاردادر لار. من
سرحده آخشماده، گون اورتاو قی ده، گوچه ده، بازارده،
و هر بیر مجلسده که گیدیرم، گورورم که بیر جوان
نقط سویلیور: و باخوب گورورم که بو جوان همان
جمعیت خیریه نئن عضوی در که آج او شاخلاری آج
قویوب کلوب نقل دیسون آکیشی بونی منه بایان
دان دی دا... .

«جرجراما»

چکدیگری کی زحمتنه کوره (فقہ الاسلام) اقبیث ویردی و حاضرون یا شاسون فقہ الاسلام دیوب قاضی جن-البرین تبریث ایتدیلار و تمام روضه خان لاره حکم او لوندی که بو ندان صکرا منیرلر باشنده قاضی ملا عبدالرحیمه دعا ایلدینده لقبی این چاغرولسون.

خلاصه، سوزمز اوراسنده در که جماعت ایله برك چغیردی، ایله برك چغیردی که ایله سقفینی اوجورندی. بوسکا فیزیقا علمی

«نسیم عیار»

سویا چکیث کاه دیدیک که روسجه دانیشاندا آغزی گزی سویا چکیث تعلیم تربیه مکتب مدرسه ضدینه قتوال ویردیک آزاد مسنه ده ال آپاردیک اخویان قیزلاری تکفیر ایتدیک تلقین ایتدیک. ایندی کل! کل گورنه گورورسن هریرده یغینجاclar، شورالار، مجلس لر، سیه زدار، نهار، نهار، نهار بورالاره دانیشماغا ایش گورمگه آدمه لازم در بیزی چغیر دانیشماغا دیبور ایزو نیایوس یانیماقو ولا ده تاتارسقوم یازیقی بیری ده چغیر تور کجه دانیشماغا باشلا بور چونکه ایله که هانیسیکه باهمه این بو ننان بیله لری بیری بیرینک دالینادوزمگه بوبارده کان نومروده یازارام باقی و اسلام ده نکه سر.

دیبوردی: «علیک سلام، بوبور یوخاری». ایکی ساعتن سورا آخوند ملا ابراهیم «بِاللَّهِ» دیوب دوردی آباغه، جمیع مجلس اهله ده دوردی و آدام لار لار چو خیسی آخوند لار دالیجه چو خنبدیلار دالانا و باشمالارینی بر نوع تابوب گیوب گیتیلر، بونلار لار بریسی ایودن چخاندا مرحومگ اوغانه اوز ارینی چون در بوب دیبوردیلر: «مشهدی حیدر، غصه ایمه، باشک حاغ اولسون».

او طاقدا فالدیق بیش اون نفر یا ووق قوشی لار دان و یا ووق قوم لار دان. من ابودن نگران ایدیم: بالاجا او شاخ قریبلج دان تازه باخشی اولوردی، ابوده دخنی او غلان او. شاخ لار دان سوابی عورت خلائقی بیو بایدی. بو سبیه من دور دوم آباغه، باشتمانی تا بوب مرحومگ اون احکم، باشدا حسین

ابراهیم دوشک اوسته اگله شوب دانشبردی.

صحبت دمیر بولدان دوشمشدی که آبا جلقدان تبریزه دمیر بولک گیمگی نگ ایرانه منفعتی می وار، یا اینکه مضتری . همین صحبتگ آراسنده قوشومز حاجی نور محمد گلیدی و یوخاری باشدا اگله شوب بودا صحبتی باراما تختمند سالدی. بو حاجی قتل ایلیوردی که ایندی تک هر نه قدر تقليس دن عنمانی غرق لار دن باراما تختی گنوره دوب، هامیسی سلامت چیخوب، واوز طرفتن وصیت ایله دی که مبادا بریسی آندانا و اوزگه نابلد بردن باراما تختی گنوره.

تمزیمه گلن لره چای و بیر بردیار مرحوم حاجی محمدک اوغلی مشهدی حیدر اوتور میشدی قابی نگ آنزنده و یا خاسی آجق الی قوشندی بیره باخیردی، آنجاق بریسی مجلسه داخل او لاندا جلد دور وردن آباغه و گلن مجلس ده یوخاری باشدا آخوند ملا

یو خمر

قونشی مز حاجی محمد وفات ایتمشده، آباروب دفن ایله دیک. همان گوناک آشامی عادته گوره لازم گیبردی که گیدک مرحو مک او غله و قارداشنه باش سلغانی ویره ک. چونکه حاجی محمد ایله بزم بر نسبت قوم لغمزا دار ایدی، بزم ابو آدام می ده باش سالغله کینک ایسته دی. آخشم جور گی بر آز نیز بوب فاری یا زد بردیم واشناق لار آناسینی گوتور دوم گیتیلک. جمعیت چوخ ایدی. هامی مجله اهله اوردا ایدی، جمیع قوم لار من کیمی عورت او شاق لاری ایله گلمشیلر. مجلس ده یوخاری باشدا آخوند ملا

اوج ورقه آدیمی یازدیقم بس دگل هله سنه ناغافل بوگیردن
چخوب ایستیورسل منی گنه بو آغریلقده زحمته سالاک؟؛ من
قول مول چکه بیلمرم.

آخرده چوخ بالواروب باخار اندن صگرا بر آز بوموشالوبورده
لری گوتوروب الله گوزی باش صحیفه یه ساتاشجاق توب کیمی
گودولیدیوردی آه به بونه شکل دی چکمیش که تبریزده فلان
امام جمعه میوبدر ایشکه ایلهده ایش اولاد؟ - هله بس بونه
دی یازیسلاک که فاراباغده بکل بوایمکی جمیع بامبوق مداخله رینی
قمارا اوذوزبک؟ بوجور یالان بالان لاره اذن ویره بیلمرم.

من بیچاره کنه ایکی قات ایکلوب عرض ایلوردم که بیله
بالالاریگا قربان الوم آخر سن کرک باخساک که بوردا حکومه
و سیاسته ضد بر مطلب اوماسون دها باشقه مطلبلاک سلاک عالمدنا
نه دخلی وار؟ اوندا بیبوروردی که خیر منم حکومت نتیزور
لقدن باشقه اویزیمک شخصی بر نتیزورلتمده وار وبایشلوردی آتا
کیمی مکا نصیحت ایلمکه: که بالام سن هله اوشاپسلاک اوز خیر
شیریگی بیلمیرسل آدام کرک دولتلوبه ساتاشیما چونکه اونلاردان
آدمه خیر منفت گار، آدام کرک خانه بکه ساتاشیما چونکه آدامک
اونلاره احتیاجی دوش، آدام گرک آخونده سیده درویشه ساتاشیما
چونکه اونلارگه بد دعاوی آدامی دوتار آدام گرک آستاده آتش
و پریشجیه ساتاشیما چونکه آدامه نسیه شی ویرمزلر، آدام گرک
 حاجیه مشهدیه کربلاجیه ساتاشیما چونکه آدامک خیر شرینه
کلمزار و آدامی قوانحلقه، احسانه چاغرمزالار، آدام گرک اوغروه
ساتاشیما چونکه گلر آدامک ایوبنی یارار، آدام گرک آدام ثولدرنه

تریمشیر. آی فلان فلان شده‌نم قیزی،
بورا گیزلنی باج اوینامالی بردگه، گل دوش
قباغه - جواب یوخ. دوغریسی ایندی بو
بول ایستیدم دلی اولام و بیلمیرم نه طور
هجموم چکدوم آردادگی اوسته که
باش گوزینگ قایینی قاتام بیر بیرینه گوردوم
که بی جای ایستیور قاچسون. - آ کوبکون
قیزی هارا قاچیرسان، والله سنی اولدوره.
جگم. اما بونیه دیبوم که من بو حالت
ده که وار ایدیم، فکریمه بودا گلبردی
که بلکه من یوحی دایام.
باشلادیم فاراگی ایشینه آردادی قووا.
لاماغه و الله راست سالدی که قاراناق ده
توتا بیلمدیم، یوحشی بی چاره عورتی ناحق
بره اولدوره چک ایدیم و قاتنه دوشچک ایدیم.
مابعدی وار. «ملانصرالدین»

تیسفون

آخ بی وفا فالک سن نجه غدار و جفاکار ایشسل و همیشه
یاری یاریندن آیران و سوگلی نی ایستکلی سندن کنارابیدن
ایشسل! هانی او گونار که من ساعت لرابله نتیزور اداره سنه
الیم قوینومدا بیونه چیکمیده تربیه تربیه متظر اولوردم که او ز
سویلیمک مبارک یوزبینی گوروب اویزیمی اونلک قدملرینه سائب
عرض بنده چلگکی ایدوم که بدبختانه گنه دیدار قسم اوامیوب نا
امید و مایوس قایدودایم.

و حتی بعضی وقتار بو آیریله دوام گنوره بیلمیوب اویزیمی
مین زحمت، ایله اونلک آستانه سنه سالوردم و ایل اوسته
قویوب ایکی قات باش اگندن صورا دیبوردم: آی آنام آنام.
قوم اقربام، کل کفتم سکا فدا اولسون، زحمت چکوب بنده نوازانق
ایله، منم بیونومه بربویوک حق قوى، ببور نجه کلمه یازیلمش
هدرن پترنی گوزدن کجرت گور اگر الله ایلمش برخلاف قانون
سوز واریسه حکم ایله بساعت منم بیونومی و ورسونلار و اگر
یوخدرسه اوز مبارک آدیگی بورا یازوب منی بالالاریگ بانش
جووروپ مرخص ایله.

من بو عرض بنده چیلگکی اینتجک او وجود مبارک ایله
غیظه گلوب طبانچه کیی آچلوردی که آزجه قالوردی متم با غریم
چاتلاسون وبایشلوردی منی بیویوب آریدوب مذمت ایلمکه که: به
قوییمالک بر قدر بورغونلقصی آلوم خطایلمرم که آدیه یدی سکر
بوز منات مواجب آورام، هله گوننده بر ساعت ایشلیوب ایکی

آدای اوغله دیدیم که «بالا، بزیم اوشاخ
لارلا آنase خبر گوندرکه مشهدی گدیر».
اوغلان «باش اوسته» جواب ویروب
یوخ اولدی. من فناری یاندریدم، مشهدی
حیدره باشلادیم تسکن لک و بیرمک که بو
بیش کونلک دنیاده نه اوز قلبی سیخون،
نه اهل عیالی نگ قلبی، و دیدیم که بو ایتلر
الله مصلحتی در وصیر ایلمه مکن سوابی الده
بر چاره یوخدر. بو حین ده ایشیدیم که
عورتلرک مجلسی طرفدن آرداد بشاماغی تک
تیقیلتی سی گلر، بیلدیم بزیم سونادی و دو
باره مشهدی حیدره «گیجعلا خیره قالسون»
دیبور یللہ کانی بندیم واوز قویدوم کوچه یه
طرف. بزیم سوناده متم دالیمجه، مندن بر
قدر آدایی چادر شبه بورونمش گلبردی.
هوا برک قارائق ایدی. ایمده کی فارلا

آشوب داشوب

«آعلام آغلازکیمی، دردیم وار خوارکیمی»
 آشیلر! والله بیلمیرم قاضی آفاناث یانه، باشلیورام دردیمی
 استدیوم. گیدیرم قاضی آفاناث یانه، باشلیورام دردیمی
 دیمه که برده گوریم قاضی آقا بویوردی «الکلام دله
 وقلله» داهما تکرار سوز دیمه جسارت اینمیوب دله
 وقلله، دله وقلله دیه، دیه گلیردیم، گوردیم بر ساریقلی
 آخوند یایلی فایطون کیمی وقارايله گلیر. دیدیم آها،
 یریدر بوندان صوروشوم. یتش جلک باش اکدیم - سلام
 علیکم آخوند! علیکم سلام. تیز دیدیم جناب آخوند
 دله وقلله نهمنه در؟

- دیدی نه؟ نه؟

- دیدیم دله وقلله. دیدی هیچ باشیدنده قویرینه
 سوز یوخرد؟ دیدم نوشون کلامده وار؛ دیدی هه..
 یعنی «دلیلی دانیش و آز». دیدیم «یاهو» منیم دردیم
 آشوب داشوب، هانیسی آز ودلیلی دانوشوم؟! دیمک
 بوده اولمادی. صوگرا باشладوم هاردا خالتالی مسلمان
 گورجات یوگردم دردیمی دیمکه، باخدیم بونلارده
 «بوستانچی فیرلاماسی» کیمی هر طرفدن یل اسیر، او
 طرفه فیرلاینلار. خلاصه یوره گینده نیت ایندیم که بو
 ایل مولود نبی ده یتیم رنفنه یغیلان پولدن تکیلیمش
 پایاق، باشم-اقدن منه ده بر جفت چاتار، گیوب گلهام
 مولا عمومه دردیمی دیه رم الله برکت ویرسون بگار
 چتابریناث چورما چوجوقلارینه، او قدره وار که او
 باشمـاـق، پاـقـدان» هیچ یتیم لرک چوخینه چاتمادی بوراده
 ایشیزیز یوخ، یتیم اولدی، یاکه، دهدله هامی ملت
 بالاسیدر. خصوصا که ایندی ده حریت در.
 امضا «گهنه قلندر»

مدیر ویاش محرر: جبار محمد قای زاده

زور فالعَزَّ بِرْ آیاْنَ آبُوهَ بَهَاسِيْ . هَ قَلْكَدَرْ.

بول کنه ساشمیا چونکه گار آدامک او زینی ثولدر و ...
 او جناب بو گوزل نصیحتاری ایندیه من گوزلریمی برآشنه
 برآمده قالوب هورت اونک او گوزل جماله نهاش ایلیوب
 دینمز سویاعز قولاغ آسوردم.

ایندی حین اولسون همان گوزل گونلر.
 سارساق قای بک

امته بدال رو حانی

ایندی هامی سوونیر و هامی خوشحال یاشیور و هر گچه
 گوندوز جماعت دستلر ایله الرينه قرمزی بایداق گوچارده
 میدانارده نمایش لر گوستروب نظرلر ابراد ایلیوب خطابهار او خو
 بورلار او وارا صدارتبی گوگله قالمخوزلار. که بای نهار نه
 وار کنه چورومش حکومتی یوزی قویلی سالوب اونک بوراناخز
 ملت قانی سوران وزیرلوبی و بر سوری بوبنی یوغون غورنا
 خلارتبی ونچالیک لربی، وقارنی یکه ژاندارمالارتبی، گسلیوب
 فاتوب لار دالالله و مملکتی اوهلارلا بیس غوفتندن تمیزیوبلار.

اما هیچ کس خبری بودندر که (اوکوزلک بوبوکی طولله
 دهد) فارداش ظرافت دگل دوناق که سن ایندی استبداد جهانی
 نی یخندیگ و حریت کلامه حریت قلمه صاحب اولدیگ و بوندن
 گلگرا هرنه ایسته دیگ داشوب و هرنه فکریکه گلکی یازایله جکین
 واوز عرفی ایشلریکه نه دیبورسن؟ آیا گورک بوغوشی
 جکن بس شرعی ایشلریکه نه دیبورسن؟ آیا گورک بوغوشی
 قاباقی وور دروب وور دریمامعه یوزیکی باشگی قرق خذیروب قر خدر
 ماعقه، مبالغه گیدنده صول آیاگنی ایپری چجانده، صاغ آیاگنی
 ایشگ قویوب قویماماغه نه دیبورسن؟ او نلاردن دهه آزادسالا!!
 سن ایله بیلورسن که بوندانگرا تقلید مستهنسی ده اولمیحاق؟
 یوقدا ایله بیلرسن که قباداکی ملا حاجی بابا فاقایداسکی
 حاجی ملا اسماعیل آخوند، گنجبهده کی حاجی سید باقر آغا،
 هشت خانده کی انکارانی ملا عبدالرحمن، تقیلیس ده کی رست زال،
 ابرواندا کی شیخ ایلکتریق، باکوده کی فلاں آغا، شوشی ده کی آغا
 عبدالرحیم، اور دویاده کی سید مرتضی یاتوبلار نه کیفیگ ایستبور
 ایله من و هر کی بگنورسن اوگا قلید ایله من. یالنکه بقا بر
 میت قالاسلا؟ واللهم بوزیلک گوکنه تکفیر جوماپله
 وورا وورا سنی (شیخ خجتم الفقہایه) تفاید ایلتدیره جکلار.

باخشی سی بودر که ایندی وقت ایک باشگه چاردهشی ایله
 ونجه که استبداد جسمانی نی یقیدیگ استبداد رو حانی نی ده بیق که
 باخانه قورنارسون. یوقدا استبداد استبدادر او اولماسون بو
 اولسون. سارساق قای بک



О.И.ШЛЕНЬ